Os desafios da acessibilidade na *Web*: projetar incluindo usuários portadores de deficiência visual

The challenges of accessibility on the web: To accommodate visually-impaired users.

Geisa Golin

Mestranda Universidade Federal de Santa Catarina – geisagolin@gmail.com

Bárbara Duarte Dutra

Acadêmica
Universidade do Sul de Santa Catarina – barbaradesign@gmail.com

Gabriel Muniz de Araújo Lima

Acadêmico
Universidade Federal de Santa Catarina – gabis_lima@hotmail.com

Palavras-chave: acessibilidade, deficiente visual, Web.

Com a premissa do Decreto-Lei 5296, de 2 de dezembro de 2004, a Lei de Acessibilidade alavanca dois grandes pontos de interesse: a melhora na qualidade de vida de pessoas com deficiência bem como o impulso à pesquisa e ao trabalho de profissionais que até então não consideravam este público como possíveis usuários. Em se tratando de pessoas com deficiência visual há um desafio a ser traçado: a acessibilidade na Web.

Key-words: accessibility, visual impairments, Web.

With the premise of the Decree 5296, December 2nd 2004, the Law of Accessibility presents two major points of interest: quality-of-life improvements for people with disabilities, and research support for professionals who previously excluded these disabled users. Therefore, focusing people with visual impairments.

there is one challenge to be traced: the accessibility on the Web.

1. Deficiência visual

visão até a perda da percepção luminosa; ou a visão subnormal, também conhecida como baixa visão, apresentada quando há a capacidade de perceber luminosidade até o grau em que a deficiência visual interfira ou limite seu desempenho. (IBC, 2007) Verifica-se que tanto a cegueira como a baixa visão são problemas que podem ser identificados como de ordem congênita ou adquirida através de doença ou acidente, e que estes casos podem se tornar mais vulneráveis com o acréscimo da idade. (BONATTO, 2003) Para cada um dos casos, entretanto, enumera-se uma grandiosidade de situações que envolvem a percepção cognitiva destes. Em pesquisa realizada à ACIC, Associação Catarinense para

A deficiência visual integra dois estágios de condição da visão: a cegueira, ausência total da

Integração do Cego, em Florianópolis, pôde-se entender, na prática, como funciona a capacidade cognitiva dos deficientes visuais. O primeiro ponto a ser levantado é de que cada indivíduo possui uma percepção cognitiva diferente. Esta afirmação pode ser explicada por ocasião do seu repertório cultural, pela forma como adquiriu a deficiência visual, ou mesmo levando-se em conta o ambiente social em que vive. E ainda, quanto esta deficiência afeta sua mobilidade física ou emocional para desempenhar funções.

1.1 O uso da Web

A revolução informacional que a *Web* vem causando, em poucos anos, muitas vezes assusta a sociedade que incessantemente é obrigada a atualizar seus hábitos e formas de comunicação. É comum, nos dias de hoje, que algumas

pessoas estejam fora do mundo da Web, por diversas razões de cunho social ou econômico. De outro lado, pensa-se que em pouco tempo àqueles desfavorecidos, de uma forma ou outra, deverão fazer parte deste universo, ou serão definitivamente excluídos de muitos serviços de primeira ordem no dia-a-dia; como, por exemplo, comunicação, segurança e educação. As estimativas para os serviços prestados via Web possuem um índice, cada vez mais, crescente, de forma que a necessidade de uso de tais servicos será essencial para todos. Segundo relato acompanhado junto a usuários deficientes visuais: para aqueles que possuem deficiência visual a Web se apresenta como um mundo novo, capaz de levar ao encontro de outras pessoas, favorecendo descobertas, proporcionando novos valores e emoções. Na realidade é uma descrição que poderia ter sido feita por qualquer pessoa, deficiente ou não.

2. IHC e Usabilidade

na década de 80 visando uma maneira de entender um novo campo de pesquisas e estudos onde a preocupação existente era como o uso de computadores poderia afetar a vida de seus usuários. (PADOVANI, 1998). Os estudos em IHC têm seu foco primordial localizado em duas partes distintas do processo: a primeira no usuário e a segunda no sistema. A ligação entre o usuário e o sistema é identificada como o meio de comunicação entre estes dois entes: a interface. Tão logo surgem os estudos sobre interface, uma nova categoria de avaliação ergonômica é criada, verificando a qualidade e o grau de satisfação destas interfaces: a Usabilidade. Segundo a Organização Internacional para Padronizações, a norma ISO 9126 é a norma referente a critérios ergonômicos focando a qualidade de uso de um produto, a mesma descreve qualidade como sendo: "a capacidade do produto de software em permitir a usuários específicos atingir metas especificadas com eficácia, produtividade, segurança e satisfação

A nomenclatura *Human Computer Interation*,

ou Interação Humano-Computador; foi criada

em um contexto de uso especificado". (ABNT apud SOUZA, 2004, p. 48)

3. Acessibilidade

Segundo o Decreto-Lei 5296, estabelecido em 2 de dezembro de 2004, acessibilidade é definida como "...condição para utilização, com segurança e autonomia, total ou assistida, dos espaços, mobiliários e equipamentos urbanos, das edificações, dos serviços de transporte e dos dispositivos, sistemas e meios de comunicação e informação, por pessoa portadora de deficiência ou com mobilidade reduzida." (Senado, 2007) Quando nos reportamos ao uso de tecnologias da informação, ou seja, a diversificação acelerada de recursos informacionais que a cada dia se tornam endêmicos na sociedade contemporânea; inevitavelmente lembramos da Web, grande rede de computadores interligados, capazes de fornecer informações de forma hipermidiática através de softwares de navegação, os chamados browsers. A acessibilidade na Web, entretanto, deve ser entendida como a disponibilização de informação de forma a ser compreendida por todos, ou mesmo por diferentes dispositvos tecnológicos, incluindo softwares e hardwares. Na sociedade globalizada em que avança o novo paradigma, a emergência de novas forças de exclusão se dá tanto em nível local quanto global e requer esforços em ambos os níveis no sentido de superá-las. (WERTHEIN, 2000, p.

3.1. Iniciativas

Algumas iniciativas, já vigentes, buscam propiciar a acessibilidade na *Web*, como é o caso do *World Wide Web Consortium*, ou apenas W3C, a sigla mundialmente reconhecida como promotora de padrões para criação e disponibilização de informação para a *Web*. Trata-se de um consórcio de empresas tecnológicas, com mais de 400 membros, que tem como lema "conduzir a *Web* ao seu potencial máximo", visando o desenvolvimento de ferramentas, padrões e possibilidades para a interpretação de conteúdos na *Web*. (W3C, 2007) Outra iniciativa de renome, é a *Web*

Acessibility Initiative (WAI), que faz parte do W3C, mas que promove iniciativas de disponibilização não apenas de novos conteúdos, visando à acessibilidade, mas também organiza fóruns internacionais entre indústria, organizações de deficientes, pesquisadores de acessibilidade, governo e demais interessados em acessibilidade na Web. (WAI, 2007) O Web Design Group, outro grupo promotor da acessibilidade, foi fundado com o objetivo de instigar a criação de sites acessíveis, sem especificar browsers ou resoluções específicas de uso. Com esta finalidade, o WDG oferece diversos tipos de materiais destinados ao uso da linguagem HTML. (WDG, 2007)

Para este grupo, web sites acessíveis possuem uma maior flexibilidade para o futuro crescimento da Web. Enquanto a Web é normalmente vista como um meio visual, as páginas acessíveis permitem a sua apresentação oral ou em braille. Embora a navegação oral da Web seja hoje comum apenas para pessoas com deficiência visual, ganhará uma maior importância no futuro através da utilização de browsers da Web vindos em automóveis, telefones, etc. Algumas destas tecnologias já estão sendo utilizadas experimentalmente. Projetando páginas acessíveis, os designers proporcionam aos seus usuários a flexibilidade necessária para se adaptar a estas tecnologias inovadoras. (NETO, 2006)

É vigente, todavia, a presença de duas grandes empresas de renome que desenvolvem pesquisas sobre acessibilidade no mundo: a IBM e a Microsoft. A primeira tem como princípio básico que a informação deve ser independente do meio de apresentação. A IBM faz parcerias com empresas para desenvolver o design dos seus sistemas completamente acessíveis. (IBM, 2007) A Microsoft há anos desenvolve pesquisas relacionadas à acessibilidade em todas as fases do planejamento, desenvolvimento e suporte dos seus produtos. (MICROSOFT, 2007)

4. Requisitos para o design acessível

Ao considerar o usuário com deficiência visual, o primeiro parâmetro a analisar diz respeito à

forma como se dá a navegação na Web. Assim como o aprendizado para qualquer fim, acontece pela estimulação dos outros 4 sentidos. Na Web, a cognição dos deficientes visuais se dá pelo uso do tato e da audição. O tato compreende o uso do teclado, já a audição é aguçada pelo uso dos ledores de tela, softwares que lêem o conteúdo disponibilizado na tela. Atenta-se para o fato de que os ledores são programas de voz, que identificam uma determinada linguagem de programação e por isso estão suscetíveis a erros. No mercado encontram-se alguns ledores de tela disponíveis para uso e venda. Segundo usuários entrevistados na ACIC, o que melhor atendia suas necessidades era o Jaws, software norte americano, fabricado pela empresa Henter-Joyce, entretanto de preço bastante elevado, cerca de 1500 dólares. De grande importância para o cenário nacional, em 2002 foi lançado, pela Universidade Federal do Rio de Janeiro, o ledor Dos-Vox, software gratuito, porém bastante limitado, segundo avaliação colaborativa de usuários da ACIC. Outro fator de suma importância a ser destacado, atenta para o fato de que, aplicados para a Web, os ledores identificam apenas a linguagem de programação HTML, ou ramificações como XML. Um documento Word, por exemplo, é impossível de ser lido por estes softwares, assim como boa parte dos Flashs e de Applets Java. Os arquivos PDF apesar de serem acessíveis não possuem uma boa usabilidade. (MAQ, 2007)

O nível de usabilidade que estas interfaces [ledores] proporcionam irá permitir a navegação dos deficientes visuais pela *Web*, trabalhando em ambiente *Windows* ou *Linux*, sem a necessidade do mouse, fazendo uso de teclas de atalho ou da tecla "tab". (BONATTO, 2003) Segundo Neto (2006), os padrões de acessibilidade devem ser incorporadas no *hardware* ou no sistema operativo a fim de que preferencialmente sejam utilizados por usuários portadores ou não de deficiência visual, ou seja, é preferível projetar um único sistema capaz de ser acessível a quaisquer usuários, com limitações ou não.

Na *Web*, alguns requisitos já são reconhecidos como primordiais para um sistema acessível:

- Assegurar que nada dentro do site impede operações via teclado;
- Utilizar uma ferramenta de desenvolvimento que suporte características de acessibilidade: linguagens HTML, XML, folhas de estilo CSS;
- Dispor de informações claras no topo dos cabeçalhos, parágrafos, listas, diminuindo a quantidade de tempo necessário para o usuário encontrar a informação pertinente;

Nesta última característica fica evidente que o design da interface é ponto chave para torná-la acessível, pois a forma como a informação estará disposta contribuirá para o entendimento ou não da mesma. Essa é a principal característica verificada, através dos testes colaborativos, pois muitas vezes o site possui uma programação adequada, porém a má localização das informações inviabiliza o seu compreendimento. O último passo, aqui recomendado, seria a verificação do sistema antes de sua publicação. Testes de acessibilidade colaborativos são sempre mais confiáveis pois, incluem opiniões reais de usuários. Porém caso não seja possível faz-se uso de testes heurísticos, ou ainda de sites verificadores, capazes de validar diretamente o sistema, de forma automática. Um exemplo brasileiro é o DaSilva: http://www.dasilva.org.br.

4.1 Recursos para baixa visão

Considerando usuários que apresentam baixa visão, Bonatto (2003) recomenda o uso de fontes grandes, elevado grau de contraste entre a fonte e o plano de fundo, e ainda esquemas de ampliação de conteúdo para melhor adaptação ao usuário. Para os portadores de doenças que impedem a diferenciação de cores, como a Protanopia (deficiência na percepção das cores vermelha e verde) recomenda-se que os conteúdos estejam compreensíveis sem o uso das cores. (BONATTO, 2003)

5. Conclusões

usabilidade destes.

O papel social do design está sempre comprometendo as antigas formas de projeto, e viabilizando novas maneiras de criação e satisfação de seus usuários. O que há pouco parecia solidariedade com o terceiro setor, é identificado hoje como obrigação, isto é, enquanto projetistas, os designers devem considerar usuários com deficiências, assim como afirma o Decreto-Lei 5296. Há de se compreender que quanto mais os sistemas disponibilizados na *Web* possuírem mecanismos de acessibilidade, melhor será a

Assim como as pesquisas evoluem a fim de proporcionar a *Web* para todos, as empresas desenvolvedoras de sistemas devem adotar medidas de acessibilidade aos seus produtos. A inclusão não significa igualar usuários e produtos para todos, mas sim respeitar às diferencas.

6. Referências Bibliográficas

ACIC, Associação para Integração do Cego. Disponível em:

http://www.acic.org.br/deficienciavisual_oquee.shtml. Acesso em: 12 fev 2007.

BONATTO, Selmo José. *O desenvolvimento de um modelo de ambiente promotor de inclusão de pessoas com deficiência visual na Web.*Florianópolis, 2003. (Dissertação – Mestrado – Universidade Federal de Santa Catarina – SC)

Decreto-Lei 5296. Disponível em: http://legis.senado.gov.br/sicon/ExecutaPesquis aLegislacao.action. Acesso em 05 fev de 2007.

IBC, *Instituto Benjamin Constant*. Disponível em: http://www.ibc.gov.br/?catid=16&itemid=91. Acesso em 10 fev 2007.

IBM, *Accessibility*. Disponível em: http://www.austin.ibm.com/sns/access.html. Acesso em 07 fev 2007.

Microsoft, *Accessibility products*. Disponível em: http://www.microsoft.com/enable. Acesso em: 15 fev 2007.

NETO, Miguel de Castro. *Acessibilidade de páginas Web*. Simpósio Ergoweb, Lisboa, 2006.

PADOVANI, , Stephania. *Avaliação* ergonômica de sistemas de navegação em hipertextos fechados. Rio de Janeiro, 1998. (Dissertação -Mestrado- Pontifiçia Universidade Católica - RJ)

QUEIROZ, Marco Antônio de. *Acessibilidade e Usabilidade*. Disponível em: http://www.bengalalegal.com. Acesso em 15 fev 2007.

W3C, World Wide Web Consortion. Disponível em: http://www.w3.org/. Acesso em: 05 fev 2007.

WAI, *Web Accessibility Initiative*. Disponível em: http://www.w3.org/WAI/. Acesso em: 05 fev 2007.

WDG, *Web Design Group*. Disponível em: http://www.htmlhelp.com/. Acesso em 12 fev 2007.

WERTHEIN, Jorge. *Information society and its challenges*. Ci. Inf., Brasília, v. 29, n. 2, 2000. Disponível em: http://www.scielo.br/scielo.php?script=sci_arttext&pid=S010019652000000200009&lng=es&nrm=iso. Acesso em: 15 Feb 2007.